

κανόνες πειθαρχίας ως προς τις τιμές που ισχύουν για το πρώτο στάδιο, εφαρμόζονται για το σύνολο των σχετικών προϊόντων κατά την ενδιάμεση περίοδο.

Όσον αφορά τα προϊόντα που υπόκεινται σε μετάβαση κλασικού τύπου, για τη μετατροπή των πορτογαλικών τιμών σε ECU, θα λαμβάνεται υπόψη, κατά την αναπροσαρμογή τους κατά τη διάρκεια της ενδιάμεσης περιόδου, η διαφορά που υφίσταται μεταξύ του συντελεστή μετατροπής που διαπιστώνεται κατά την έναρξη της περιόδου εμπορίας αναφοράς ή οποία αναφέρεται στις πράξεις της συνδιάσκεψης και του συντελεστή μετατροπής του ισχύει τη στιγμή του καθορισμού των τιμών για την επόμενη περίοδο εμπορίας.

Εξάλλου, στην περίπτωση κατά την οποία η τιμή του εσκούδο παρουσιάζει διακύμανση σε σχέση με την αξία της ECU μεταξύ της στιγμής του καθορισμού των κοινών τιμών και της στιγμής της θέσης σε εφαρμογή των τιμών στην Πορτογαλία, θα λαμβάνεται υπόψη η τροποποίηση αυτή κατά την εφαρμογή των προαναφερομένων κανόνων προσαρμογής.

Όσον αφορά τα προϊόντα που υπόκεινται σε σταδιακή μετάβαση, για τη μετατροπή των πορτογαλικών τιμών σε ECU, εφαρμόζεται ο κανόνας που προβλέπεται στο άρθρο 265 σημείο 1 στοιχείο α) τελευταίο εδάφιο.

#### Κοινή δήλωση

**για το πρόγραμμα δράσης για το πρώτο μεταβατικό στάδιο το οποίο θα εκπονηθεί για τα προϊόντα που υπόκεινται σε σταδιακή μετάβαση όσον αφορά την Πορτογαλία**

Το πρόγραμμα δράσης που θα εκπονηθεί για τα προϊόντα που υπόκεινται σε σταδιακή μετάβαση δυνάμει του άρθρου 264 παράγραφος 2 στοιχείο α) της πράξης προσχώρησης προκειμένου να υλοποιηθούν ειδικοί στόχοι κατά τη διάρκεια του πρώτου σταδίου μετάβασης, εκπονείται σε στενή συνεργασία με την Επιτροπή και θεσπίζεται το αργότερο ένα μήνα πριν από την ημερομηνία της προσχώρησης· αυτό το πρόγραμμα δράσης δημοσιεύεται στο τεύχος C της *Επίσημης Εφημερίδας των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

#### Κοινή δήλωση

**για ορισμένα μεταβατικά μέτρα και ορισμένα στοιχεία του γεωργικού τομέα όσον αφορά την Πορτογαλία**

1. Τα μεταβατικά μέτρα που αναφέρονται στο άρθρο 258 της πράξης προσχώρησης θεσπίζονται, σύμφωνα με τις λεπτομέρειες ή της κατευθύνσεις που συμφωνήθηκαν ενδεχομένως, στα πλαίσια της συνδιάσκεψης.

2. Οι διατάξεις για τις αντιπροσωπευτικές περιόδους ή τις περιόδους αναφοράς που προβλέπονται:

— στο άρθρο 236 και στα άρθρα που παραπέμπουν σ' αυτό,

— στο άρθρο 291 παράγραφος 1, στο άρθρο 304 σημείο 1 δεύτερη περίπτωση, στο άρθρο 305 σημείο 1, στο άρθρο 306 παράγραφος 1 και στο άρθρο 307 παράγραφος 1,

θεσπίζονται σύμφωνα με τις αποφάσεις που συμφωνούνται στα πλαίσια της συνδιάσκεψης.